# adenoma (adenoma)

### **Término**

### **Término**

adenoma

### Idioma

Inglés (Estados Unidos) (214)

### Área Especialidad

Ciencias Biológicas, Químicas y de la Salud (403)

### Disciplina

Enfermería (414)

### Temática

Cáncer

### Definición del término

A benign tumor that is not cancer. It starts in gland-like cells of the epithelial tissue.

# Fuente / Autor (del término)

NCI Dictionary of Cancer Terms (s.f.). Consultado el 19 de junio de 2020. Recuperado de https://www.cancer.gov/publications/dictionaries/cancer-

terms/search?contains=false&q=adenoma

### Contexto del término

'It is currently believed that most colorectal carcinomas start as benign adenomas that undergo malignant transformation into adenocarcinoma.'

## Fuente / Autor (del contexto)

Richard, M. y Levine, M. (2014). Textbook of Gastrointestinal Radiology, (4a ed.). United States: Elsevier Saunders.

# **Español**

### Equivalente en español

adenoma

### Categoría gramatical

Nominal (221)

### Información geográfica de la variante en español

México (Mex.) (192)

### Definición del término en español

Tumor benigno de derivación epitelial caracterizado por la presencia de estructuras glandulares bien reconocidas y diferenciadas.

### Fuente / Autor (del término en español)

Diccionario del cáncer (s.f.). Instituto Catalán de Oncología. Consultado el 19 de junio de 2020. Recuperado de http://ico.gencat.cat/es/el-cancer/diccionari del cancer/#bloc2

## Contexto del término en español

"El adenoma pleomorfo, es el tumor de glándula salivar más frecuente, representando entre el 40 y el 70% de todos los tumores que afectan a glándulas salivales mayores y menores".

# Fuente / Autor (del contexto en español)

Gallana, S., Mayorga, F., Herce, J. y Díaz, M. (2006). Adenoma pleomorfo intraoral. Revista Española de Cirugía Oral y Maxilofacial, 28(1), 63-66. Recuperado de http://scielo.isciii.es/scielo.phpscript=sci\_arttext&pid=S1130-05582006000100007&Ing=es&tlng=e

# Notas para la traducción

#### Comentarios

El término adenoma puede ser sinónimo de tumor benigno glandular. Dependerá del texto meta el usar uno u otro término, al igual el grado de especialización; normalmente es más común usar el término adenoma para los textos más especializados en ciencia o medicina.